



TÜRKİYE CUMHURİYETİ 94 YAŞINDA



A KÖZTÁRSASÁG FENNÁLLÁSÁNAK 94 ÉVFORDULÓJÁT ÜNNEPELTÉK BUDAPESTEN



ALX FOTÓPÁLYÁZAT



FOGADÁS A BUDAI VÁRBAN









TRANINI-TRIO BUDAPESTEN






A kivételes szolgáltatás, kivételes vendégeinknek – Önnek!

Platinum Service keretében biztosítjuk Önnek, hogy utazása során, a Ferihegyi Repülőtéren személyre szabott, igényének megfelelő, megkülönböztetett bánásmódban részesüljön.

Platinum Service előnyei:

-  Kiemelt bánásmód, érkezéskor, induláskor, Ferihegy 1 és 2 terminálon is,
-  Önt külön hostess kíséri végig a jegykezelés, útlevél- és biztonsági ellenőrzés folyamatán,
-  Platinum Lounge használat,
-  Hordárszolgálat,
-  Külön VIP busszal juthat a repülőgéphez, hogy elsőnek foglalhassa el helyét,
-  VIP transzfer szolgálat Budapest és a repülőtér között

Platinum Lounge – exkluzív váró

-  A ferihegyi repülőtér 2A és 2B tranzit területén,
-  Kellemes nyugodt környezet,
-  All inclusive ital és snack fogyasztás,
-  Business sarok internet és wi-fi kapcsolattal,
-  TV, magyar és nemzetközi újságok



Próbálja ki Ön is szolgáltatásunkat, várjuk érdeklődését, megrendelését:

Tel: +36 1 2965934, 5933, Fax: +361 2965929
E-mail: platinum@celebi.hu www.celebi.hu/platinum

TÜRKİYE CUMHURİYETİ 94 YAŞINDA



Türkiye Cumhuriyeti'nin kuruluşunun 94. Yılı Budapeşte'deki Budin Sarayı'nda verilen resepsiyonla kutlandı. Büyükelçimiz Şakir Fakılı tarafından verilen Cumhuriyet Bayramı resepsiyonuna çok kalabalık bir davetli grubu katıldı. Büyükelçimiz Şakir Fakılı ve eşi Behiye Fakılı, Askeri Ataşe Engin Erikli ile birlikte davetlileri kapıda tek tek karşıladı. Cumhuriyet Bayramı resepsiyonuna Macaristan Dışişleri Bakanlığı ve Savunma Bakanlığı üst düzey yetkilileri, kardeş ülke Azerbaycan'ın Macaristan Büyükelçisi Vilayet Guliyev, KKTC Macaristan Temsilcisi Selda Çimen, diğer ülkelerin Macaristan Büyükelçilerinin yanı sıra Macaristan'da yaşayan Türk vatandaşları ile Türkiye dostu Macarlar katıldı.

Resepsiyonun açılışı İstiklal Marşı ve Macaristan Milli Marşı'nın çalınmasıyla başladı. Daha sonra Büyükelçi Şakir Fakılı Cumhuriyet bayramı ile ilgili davetlilere İngilizce bir konuşma gerçekleştirdi. Ardından ise Macaristan İnsan Kaynakları Bakan Yardımcısı İstvan İjgyarto, ardından ise Vatikan Büyükelçisi Alberto Bottari de Castello konuşma yaptılar. Vatikan Büyükelçisi Macaristan'daki görevi sona eren Büyükelçimiz Fakılı'ya veda konuşması yaptı ve ardından Herend porselen vazo hediye etti. Daha sonra ise Cumhurbaşkanı Sayın Recep Tayyip Erdoğan'ın mesajı Müsteşar Ümit Ökten tarafından okundu.

Türkiye Cumhuriyeti'nin ne zaman ve ne şartlarla kurulduğunu davetlilere anlatan Büyükelçi Fakılı duygulu anların yaşanmasına neden oldu.

Resepsiyona katılan davetliler, Türk-Macar ilişkileriyle ilgili sohbet ederken, özellikle iki ülke arasındaki kardeşlik derecesindeki dostluğun ekonomik açıdan yeteri kadar istenilen düzeyde olmadığına irdelenmesi gerektiği belirtildi.

Resepsiyona katılan davetliler ile tek, tek ilgilenen Büyükelçi Şakir Fakılı Köprü Dergisi'ne yaptığı açıklamada, Macaristan'da 4 yılı aşkın bir zamandır sürdürdüğü görevinin artık sona erdiğini, bu yılsonu itibarı ile Türkiye'ye döneceğini, Türk-Macar ilişkilerinin geliştirilmesine katkı sağlamak için var gücüyle çalıştığını, dost ülke Macaristan'da görev yapmaktan ötürü gurur duyduğunu söyledi.

Macar-Türk Ticaret Odası (Turkcham) Başkanı Suat Karakuş kutlama ile ilgili olarak yaptığı açıklamada, bir Cumhuriyet Bayramı resepsiyonunu kutlamanın gururunu yaşadıklarını, dost ülke Macaristan'da özellikle tarihte Nazlı Budin olarak yerini alan Budin Kalesi'ndeki sarayda bu kutlamanın yapılmasının mutluluğunu hissettiklerini, Türkiye Cumhuriyeti'nin 94. Yaşının herkese kutlu olmasını dilediğini kaydetti.

Cumhuriyet Bayramı resepsiyonuna katılan davetlilere Mevlana Restoran'da hazırlanan Türk mutfağından nefis yemekler ve tatlılar ikram edildi.

MEHMET BAŞARAN

Resepsiyona katılan Türkler:

Türkcham Başkanı Suat Karakuş, THY Macaristan Müdürü Akin Çarkçı, Türkcham Başkan Yardımcısı Naci Ceylan, Çelebi Macaristan Genel Müdürü Taner Sarı, TİKA Macaristan Koordinatörü Prof. Dr. Süleyman Kızıltoprak, Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü Müdürü Yakup Gül, Dinişleri Koordinatörü Hüseyin Ersoy, Müsiad Macaristan Temsilcisi Fadıl Başar, UETD Macaristan Başkanı Mehmet İnçeoğlu, Budget Otokoç Macaristan Genel Müdürü Hasan Kurt, Transemex sahibi Melih Şişmanoğlu, ATG B Macaristan Başkanı Bülent Mete



A KÖZTÁRSASÁG FENNÁLLÁSÁNAK 94. ÉVFORDULÓJÁT ÜNNEPELTÉK BUDAPESTEN



Október 30.-án ünnepelték a Török Köztársaság fennállásának 94. évfordulóját a Budavári Palotában lévő Nemzeti Galériában a török nagykövetség által adott fogadáson.

A fogadásra érkező vendégeket a török nagykövet Şakir Fakılı, és kedves felesége Behiye Fakılı valamint a követség katonai attaséja, Engin Erikli fogadták a Nemzeti Galéria bejáratánál.

A meghívottak közt voltak a Magyar Külügyminisztérium, valamint a Honvédelmi Minisztérium magas rangú tisztviselői, Azerbajdzsán magyarországi nagykövete, Vilayet Guliyev, az Észak Ciprusi Török Köztársaság (KKTC) budapesti ügyvivője, Selda Çimen, valamint a Budapestre akkreditált diplomáciai követségek munkatársai.

Ugyancsak a meghívottak között volt a magyar kulturális és gazdasági élet számos szereplője, valamint több Magyarországon élő török üzletember.

A török és magyar himnusz elhangzását követően Şakir Fakılı török nagykövet osztotta meg a köztársasági ünnepvel kapcsolatos gondolatait angolul.

Beszédében kitért arra, hogy milyen nehézségek árán jött létre 94 évvel ezelőtt a Török Köztársaság, milyen szerepet játszottak az alapítók, Atatürk és barátai a köztársaság megalakulásában.

Ezt követően az Emberi Erőforrások Minisztériumának államtitkára Íggyártó István, majd a Vatikán budapesti nagykövete Alberto Bottari de Castello beszédet tartottak. Beszéde végén a vatikáni nagykövet a Török Köztársaság leköszönő nagykövetétől egy herendi váza átadásával búcsúzott. A fogadáson részt vevők elsősorban a két ország gazdasági kapcsolataiban fennálló problémákról beszélgettek.

Noha a politikai és kulturális kapcsolatok az elmúlt időkben is folyamatosan javulnak, a két ország gazdasági kapcsolatai nem teljesen úgy alakulnak mint ahogy a két testvéri ország között annak alakulni kellenének.

Ezért valami megoldást kellene találni arra- jutottak közös nevezőre a beszélgetés résztvevői- hogy a gazdasági kapcsolatok is ugyanolyan erősek legyenek mint a kulturális és politikai kapcsolatok.

A török nagykövet lapunknak nyilatkozva elmondta hogy hamarosan, 2017 végén lejár a négyéves mandátuma a budapesti nagykövetség élén, és visszatér Törökországba. Úgy véli, hogy az itt töltött négy esztendő alatt nagyon sok mindent tett a két ország kapcsolatainak erősödése érdekében, és örömmel töltötte el hogy egy testvéri baráti országban szolgáltatta a hazáját.

Suat Karakuş a Török Magyar kereskedelmi Kamara (TURKCHAM) elnöke a Török Köztársaság ünnepével kapcsolatban a következőket nyilatkozta a Híd- Magazinnak: a török emberek szerte a világban boldogan és büszkén ünneplik meg a köztársaság megalakulásának évfordulóját, így van ez a Magyarországon élő török állampolgárokkal is.

A fogadáson résztvevő vendégeket a nagykövetség a török konyha ételkülönlegességeivel látta vendégül. **MEHMET BAŞARAN**



▶ ALX HUNGARY'DEN FOTOĞRAF VE VIDEO YARIŞMASI



ALX Hungary "Türklerin gözünden Macaristan" fotoğraf ve video yarışması düzenledi.

ALX Hungary, sosyal medya hesapları üzerinden Türklerin gözünden Macaristan temalı fotoğraf ve video yarışması düzenledi.

ALX Hungary'nın bağlı bulunduğu Polat Holding'in Macaristan Genel Koordinatörü Suat Karakuş, düzenledikleri bu yarış-

mayla birlikte, toplanan içerik, kolaj halinde "Türklerin Gözünden Macaristan" teması ile Macaristan'ın tanıtımı için hazırlanacak filmde kullanılacağını, amaçlarının Macaristan'ı Türkiye'de, Türkiye'yi ise Macaristan'da her platformda tanıtmak olduklarını açıkladı.

Karakuş, 1995 senesinden beri Macar Ulusal Ticaret Evi, diğer Macar ve Türk kurumlarıyla yaptıkları işbirlikleriyle kültürden, turizme, spordan ekonomiye ilişkilerin yükselmesinde büyük rol oynayan Polat Holding Yönetim Kurulu Başkanı Adnan Polat'a teşekkür ettiklerini, bundan sonra da bu gibi aktivitelere ağırlık vereceklerini belirtti.

ALX Hungary Genel Müdürü Galip Yılmaz konu ile ilgili olarak Köprü Dergisi'ne yaptığı açıklamada, 29 Eylül - 30 Ekim arası düzenlenen yarışmanın amacı; Macaristan'ı ziyaret eden Türk turist ve yatırımcıların kendi bakış açılarıyla çektikleri fotoğraf ve videoların paylaşılması olduğunu söyledi. Karakuş "katılımcılar, @alxhungary instagram hesabını takip ederek paylaştıkları fotoğrafın altına da "@alxhungary" anmasını ve "#macaristanda" etiketini kullanarak fotoğraflarını paylaştılar. Yapılan yarışma sonucu en iyi on fotoğraf ve video çift kişilik gidiş-dönüş bilet ile ödüllendirildi" diye konuştu. **LEVENT BAŞARAN**

▶ AZ ALX HUNGÁRIA FOTÓ ÉS VIDEÓ PÁLYÁZATOT HIRDETETT

Az ALX Hungária fotó és videó pályázatot hirdetett "Török szemmel Magyarország" címmel.

Az ALX Magyarország a Polat Holding vállalat, melynek magyarországi koordinátora Suat Karakuş a pályázattal kapcsolatban elmondta, hogy a szociális illetve közösségi médiából származó videókat és fotókat gyűjtik össze és ebből rendezik meg a "Török szemmel Magyarország" című kiállítást. Ebből Magyarországot ismertető rövidfilmeket fognak készíteni, céljuk az, hogy bemutassák Magyarországot Törökországban és fordítva is, Törökországot Magyarországon. Elmondta, a Polat Holding elnöke Adnan Polat 1995 óta a Magyar Nemzeti Kereskedőházzal és több más kereskedelmi céggel igen jó kapcsolatot alakított ki sport, gazdaság és a turizmus területén, nagyon sok munkája fekszik a kapcsolatok ápolásában. Ezek a kapcsolatok egyre erősebbek.

Galip Yılmaz az ALX Magyarország elnök vezérigazgatója lapunknak nyilatkozva elmondta, hogy szeptember 29. és október 30. között megrendezett pályázaton a Magyarországot meglátogató török turisták és befektetők által készített, és a közösségi médiában közzétett készített videókat és fotókat használták fel. A pályázatot díjazták is, a nyertesek között két személynek Budapest Isztambul Budapest repülőjegyet sorsoltak ki. Ezek fotók és videók az ALX Magyarország Instagram oldalán tekinthetők meg. **LEVENT BAŞARAN**



ALX HUNGARY



HUNGARY TURKEY

Business development
opportunities between
TURKEY and **HUNGARY**

Budapest Office, Phone: +36-1-909-1046 İstanbul Office, Phone: +90 212 210 30 61-62

P O L A T

► EKOL LOJİSTİK'TEN YEMEK DAVETİ



Macaristan'daki en büyük Türk yatırımları arasında bulunan Ekol Lojistik'in Macaristan Genel Müdürü Akos Kovacs, Ekim ayı içerisinde Macar-Türk Ticaret Odası (Turkcham) Yönetim Kurulu üyeleri ve Macaristan'da görev yapan üst düzey Türk yetkililer için bir akşam yemeği daveti verdi.

Ev sahipliğini Akos Kovacs'ın yaptığı davete, Turkcham Başkanı Suat Karakuş, genel sekreter Mustafa Sezen, yönetim kurulu üyeleri Taner Sarı, Mehmet Başaran katılırken, Ticaret Müşaviri Faruk Cömert, Türk Hava Yolları Macaristan Müdürü Akın Çarkçı, MÜSIAD Macaristan Temsilcisi Fadıl Başar da yemeğe katılarak yerlerini aldılar.

Oldukça samimi bir ortamda geçen yemekte, Türk-Macar ilişkileri, şirketlerin 2017 yılı ekonomi durumunun nasıl geç-

tiği ve 2018 yılındaki beklentiler konuşuldu.

Davet sahibi Ekol Lojistik Macaristan Genel Müdürü Akos Kovacs, Macaristan'daki en üst düzey Türk yöneticilerin davetlerine katılmalarından dolayı çok mutlu olduğunu ve kendilerine teşekkür ettiğini söyledi. Kovacs, işleri nedeniyle davete katılamayan Otokoç Budget Macaristan Genel Müdürü Hasan Kurt ve Attase LTD Başkanı Naci Ceylan ile başka bir yemekte buluşmayı dilediğini, bu gibi yemeklerin iki ülke ilişkilerine her konuda katkı sağlayacağını söyledi.

Turkcham Başkanı Suat Karakuş ise, davetinden dolayı Akos Kovacs'a teşekkür ettiğini, bu yıl içinde ticaret odası olarak geniş kapsamlı yönetim kurulu toplantısı düzenleyerek 2017 yılını değerlendireceklerini, yemeğe katılanlara teşekkür ettiğini kaydetti.

MEHMET BAŞARAN

► ÜZLETİ VACSORÁT ADOTT AZ EKOL LOGISZTIKA VEZETŐJE

Magyarországon a legnagyobb török befektetők közé tartozó Ekol logisztika magyarországi vezérigazgatója Kovács Akos tisztelgő vacsorát adott. A vacsorán részt vett a Török Magyar Kereskedelmi Kamara elnöke, Suat Karakuş, Mustafa Sezen a kamara főtítkára, valamint vezetéségi tagjai Taner Sarı, Mehmet Başaran. Meghívást kapott még a Török Követség kereskedelmi attaséja, Faruk Cömert, a Török Légitársaság budapesti irodájának vezetője Akın Çarkçı, és a MÜSIAD magyarországi képviselője Fadıl Başar.

Az igen szívélyes légkörben eltöltött vacsorán természetesen a török magyar kapcsolatokról esett szó, főleg a gazdasági kapcsolatokról beszéltek illetve kiértékeltek, hogy a 2017-es év gazdasági szempontból hogyan alakult a két ország kapcsolatában, illetve hogy mi várható a 2018-as esztendőben.

Kovács Ákos a vendéglátó házigazda megköszönte a török üzletembereknek részvételét a vacsorán és ugyanakkor megemlítette hogy az Budget Kft. illetve az Attase kft. vezetői jelezték, hogy egyéb elfoglaltságai miatt nem tudtak eljönni. Azonban reményét fejezte ki, hogy a továbbiakban ők is részt fognak venni az ilyen jellegű megbeszéléseken.

IMRIK PÉTER



A vacsorán résztvevő üzletemberek a magyar-török üzleti fórumon Ankarában a Marriott hotelben a magyar honvédelmi miniszter Simicskó István társaságában

GENEL YAYIN YÖNETMENİ/FÖSZERKESZTŐ

MEHMET BAŞARAN

Editörler: Edit Márki, Haluk Zaim, Péter Imrik,

Sport rovat: Salih Güneş, Levent Başaran

Türkiye Temsilcisi: Altay Alkan

HU ISSN 1585-8723



DERGİ ADRESİ/A SZERKESZTŐSÉG CÍME

SZŐD, 2134 József A. u. 47.

TEL/FAKS : (36) (30) 456 38 75,

E-mail: kopru_hid@upcmail.hu

Website: www.kopru-hid.eu

► THY'DEN TRANSİT YOLCULARA İSTANBUL GEZİSİ



Türk Hava Yolları, benzersiz uçuş deneyimi kavramına bir yenilik daha katıyor. THY bu kez de, business sınıfı yolcuları için "İstanbul Bosphorus Experience" (İstanbul Boğazı Deneyimi) uygulamasını başlatıyor.

Geçtiğimiz aylarda açıklanan 2017 Skytrax Ödülleri'nde 4 ödüle birden layık görülen Türk Hava Yolları, bir yeniliğe daha imza atarak, yolcu memnuniyetini bir üst seviyeye çıkarıyor. Küresel taşıyıcı, 'İstanbul Bosphorus Experience' projesi ile İstanbul'da yedi saat ve üzeri aktarma süresi bulunan business sınıfındaki transfer yolcuları için oldukça cazip bir programı hayata geçiriyor. Bahse konu transfer yolcular bu sayede, uçuşları öncesinde havalimanında vakit geçirmek yerine İstanbul Boğazı'nın büyüleyici güzelliğini tecrübe edebiliyor. "İstanbul Bosphorus Experience" uygulaması ile ilgili görüş bildiren Türk Hava Yolları Pazarlama ve Satıştan Sorumlu Genel Müdür Yardımcısı Ahmet Olmuştur; "Yolcularımıza, mümkün olan en iyi uçuş deneyimini sunmak en büyük gayemiz. Hayata geçirdiğimiz "İstanbul Bosphorus Experience" projesi ile de, 2017 Skytrax Ödülleri'nde "Dünyanın En İyi Business Class Özel Yolcu Salonu" seçilen, dünyaca ünlü yolcu salonumuz "Turkish Airlines Lounge İstanbul" ve yine bir diğer inovatif faaliyetimiz MiniPort gibi yolcularımıza sunduğumuz hizmetleri geliştirmeye devam ediyoruz. Aktarma süresini sıra dışı bir deneyim hâline getiren İstanbul Bosphorus Experience ile business sınıfındaki transit yolcularımız, transfer merkezimiz İstanbul'un eşsiz güzelliğini bu süre zarfında doyasıya yaşayabilecekler. Bu sayede Türkiye'nin milli havayolu olarak ülke ekonomimize

ilâve bir katkı sağlayacak olmak da, bizler için ayrıca gururlandırıyor." dedi.

Uygulamadan yararlanmak isteyen hak sahibi yolcular, PNR numaraları ile bosphorus.turkishairlines.com adresi üzerinden programı satın alabilecekler.

Program kapsamında yolcuları, İstanbul Atatürk Havalimanı varış terminalinde özel bir rehber karşılayacak ve kendilerine pasaport kontrolü süresince eşlik edecek.

Sonrasında program ana hatlarıyla şu şekilde ilerleyecek;

Programın tamamında rehber eşliğinde hareket eden yolcular, lüks araçlarla İstanbul'un önemli simgelerinden Eminönü veya Karaköy vapur iskelelerine ulaştırılacaklar.

Vapur iskelesinden Boğaz'ın benzersiz güzelliğini yakından gözlemleyebilmek için özel bir tekne gezisine çıkarılacaklar.

Tekne programında ise; Kendilerine özel tahsis edilmiş garsonların ve Wi-Fi bağlantısının da bulunduğu teknede yolculara içecek ve atıştırmalık aperatif ikramında bulunulacak.

Tekne turunun akabinde yolcular, İstanbul Boğazı'nın en özel lokasyonlarından biri olan tarihi Çırağan Sarayı Kempinski'de Boğaz manzaralı yemek deneyimi (kahvaltı, öğle veya akşam yemeği) yaşayacaklar.

Çırağan Sarayı ziyaretinden sonra yolculara, kalkış terminallerine kadar rehberleri tarafından eşlik edilecek.

► A TURKISH AIRLINES ÚJ SZOLGÁLTATÁSSAL RUKKOLT ELŐ

Törökország nemzeti légitársasága, a Turkish Airlines új szolgáltatást vezet be a business osztályon repülő utasai részére.

A légitársaság szóvivője október 19-én jelentette be, hogy business osztályon utazó utasai részére különleges Boszporusz-túra-kat kínálnak. Azok az üzletemberek vehetik ezt a szolgáltatást igénybe, akik legalább 7 órás transzferidővel rendelkeznek, vagyis 7 órát vagy annál több időt töltenek Isztambulban, mielőtt továbbrepülnének végcéljuk felé.

„Utasaink első kézből fedezhetik fel és élvezhetik Isztambul” – mondta Ahmet Olmuştur, a Turkish Airlines marketingigazgatója.

„Ezen szolgáltatásunk keretében érdeklődő utasainkat egy idegenvezető fogadja majd az Atatürk repülőtérén – tette hozzá az igazgató. Idegenvezetőnk elviszi az utasokat Eminönü vagy Karaköy kikötőjébe, ahol egy privát hajótúrára vehetnek részt. A hajókázás után pedig a történelmi jelentőségű Ciragan Palace Kempinski Hotelben látják őket vendégül egy hagyományos török reggelire, ebédre vagy vacsorára.”

A légitársaság már több díjjal is büszkélkedhet. A Turkish Airlines lett a legjobb kelet-európai légitársaság, ők a legjobbak a business osztályon nyújtott étkezési szolgáltatásban, nekik van a legjobb business osztályú várótermük, és az idei Skytrax World Airline díjátadón is nyertek.

► "TANİNİ TRİO" KONSERİ MACARLARI BÜYÜLEDİ



Dünyaca ünlü Türk müzik grubu "Tanini Trio", Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü'nde verdiği konserle Macarları adeta büyüledi.

3 kişilik TRT sanatçılarından oluşan "Tanini Trio" ekibinin Budapeşte Yunus Emre Enstitüsünde verdiği yaklaşık 2 saat süren konser de Büyükelçimiz Şakir Fakılı ve eşi Behiye Fakılı da hazır bulundu. Öte yandan konsere hem Macarlar, hem de Türk vatandaşları yoğun ilgi gösterdi.

Doğu ve batı müziklerini sentezleyerek icra eden ve TRT sanatçılarından Tahir Aydoğdu, Burçin Büke ve Bilgin Canaz'ın yer aldığı "Tanini Trio", Budapeşte'deki yaklaşık 2 saat sürdü ve dinleyici tarafından ayakta alkışlandı.

Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü Müdürü Yakup Gül, amaçlarının yüksek kaliteli Türk müziğini Macaristan'da tanıtmak olduğunu, bu akşamki konserin başansını görmekten dolayı çok mutlu olduğunu, "Tanini Trio" ekibini yürekten tebrik ettiğini söyledi.

Tahir Aydoğdu ise, daha önce de bu ekiple Budapeşte'de konser verdiklerini, fakat bu konseri Türkiye'nin önemli kurumlarından biri olan Yunus Emre Enstitüsü'nde verdikleri için ayrıca mutlu olduklarını, 2006'da kurulan "Tanini Trio"da kanun, ney ile piyano kullanıldığını ve 16 ülkede Türkiye'yi tanıttıklarını söyledi.

MEHMET BAŞARAN

► TANİNİ TRÍÓ KONCERTJE BUDAPESTEN



A világhírű török együttes, a Tanini Trió a budapesti török kulturális intézetben a Yunus Emre Intézetben adott koncertet október hónapban. A három fős zenekar a Török Televízió művészeiből áll.

Az igen nagy érdeklődésre számot tartó közel két órás koncerten jelen volt a török nagykövet Şakir Fakılı és felesége Behiye Fakılı is. A hallgatóság soraiban nagy számban voltak a Magyarországon élő török állampolgárok, és a zene iránt rajongó magyarok is, akik a koncert végén állva tapsolták művészeket.

A háromtagú együttes melynek tagja Tahir Aydoğdu, Burçin Büke és Bilgin Canaza a keleti és nyugati zene szintézisével egy teljesen új zenei irányzatot képviselnek.

A Török Kulturális Intézet igazgatója, Yakup Gül elmondta lapunknak nyilatkozva, céljuk hogy magas minőségű török zenét mutassanak be Magyarországon és a Tanini Trió bemutatkozásával ez a céljuk megvalósulni látszik. Szívből gratulált az együttes tagjainak a csodálatos koncertért.

Tahir Aydoğdu az együttes vezetője elmondta hogy Budapesten 2006-ban már adtak egy koncertet a Magyar Rádió Márványtermében, ezidáig 16 országban lépett fel az együttes, azonban külön öröm számára, hogy ismét a magyar közönségnek adhattak koncertet.

MÁRKI EDIT



hungary@ekol.com

ekol.com

+36 70 701 0746

Intermodal

Budapest-Duisburg and v.v. train service covers West Germany, NL, BE, FR and UK.

With this solution Ekol significantly reduces CO₂ emission.



China Train

It is the first direct train between China and Budapest. That line links Hungary to the "One Belt - One Road Project" of China.

An average of 10,000 km distance will taken in 13-18 days.



Express Groupage

We provide international super express daily groupage departures with 2 drivers and double deck trailers.

Transit times from Budapest to:

- Sosnowiec (24 hrs)
- Sofia (24 hrs)
- Mannheim (24 hrs)
- Istanbul (48 hrs)
- Barcelona (48 hrs)



Iran

Ekol Iran was established in 2016 with a capacity of 30,000-pallet warehouse.

In 2017, Ekol plans to build a site which will launch an automated system in several stages, eventually building capacity to 100,000 pallets.



▶ HALUK ŞAHİN'DEN BÜYÜKELÇİMİZE ANLAMLI HEDİYE



Araştırmacı gazeteciliğiyle ve yazarlığıyla Türkiye'nin önder isimleri arasında yer alan Haluk Şahin, Santa Barbara'da Gürgen Yanıkyan'ın 1973 yılında iki dışişleri mensubumuzu vurarak şehit etmesini anlattığı 'Unutulmuş Bir Suikastın Anatomisi' isimli kitabını, Budapeşte Büyükelçimiz Şakir Fakılı'ya hediye etti.

Gürgen Yanıkyan, Los Angeles Konsolosluğu'nda görevli Mehmet Baydar ve Bahadır Demir'i, elindeki tabloyu ve eski bir parayı Türkiye'ye başlatmak istediğini söyleyip onları getirttiği Santa Barbara'daki Biltmore Otel de şehit ederek, Türk Diplomatlarına karşı yapılan suikastları başlatmıştı. Amerika'dan Haluk Şahin'in yakın arkadaşı olan Bahadır Demir, Büyükelçimiz Şakir Fakılı ile de aynı okuldan mezundur.

2016 yılının Ekim ayında Macaristan Parlamentosu'nda Sözde Ermeni Soykırımı Yasa Tasarısı reddi için başarılı bir çalışma gerçekleştiren Sayın Büyükelçimize, Haluk Şahin arkadaşı olan Fadıl Başar aracılığı ile BU kitabı hediye etti.

Sayın Büyükelçimiz bu anlamlı hediye'nin kendisinde her zaman ayrı bir yeri olacağını, tarihimizde nerede ise unutulmuş olan bu önemli olayı ve sonrasını bu kadar detaylı bir şekilde kaleme alan Şahin'e ve Macaristan Parlamentosu'nda Sözde Ermeni Soykırımı Yasa Tasarısı'nın reddi sırasındaki çalışmalarından dolayı Fadıl Başar'a da teşekkür ettiğini belirtti.

MEHMET BAŞARAN

▶ HALUK ŞAHİN KÖNYVET AJÁNDÉKOZOTT A NAGYKÖVETNEK



A Törökországban rendkívül népszerű író, újságíró Haluk Şahin a Santa Barbarában 1973-ban két török külügyminisztériumi alkalmazott halálával járó eseményekről írott "Egy elfelejtett merénylet anatómiája" című könyvét ajándékozta Şakir Fakılı török nagykövetnek.

Gürgen Yanıkyan az örmény származású gyilkos a Los Angeles-i török konzulátuson dolgozó két alkalmazottat csapdába csalta azzal, hogy nála egy régi török pénzérme, illetve festmény van, amit odaajándékozna a török államnak. Amikor a konzulátus munkatársai Mehmet Baydar és Bahadır Demir felkeresték Santa Barbarában a Biltmore Hotelban, meggyilkolta őket. Ezzel elindult az örmény terror a török diplomáciai szervezetek ellen.

Az egyik meggyilkolt diplomatával Bahadır Demirrel Haluk Şahin jóbarátságban volt, ugyanakkor ez a diplomata ugyan abban az iskolában diplomázott ahol a jelenlegi budapesti török nagykövet Şakir Fakılı is.

2016 októberében a magyar parlament külügyi bizottságában előterjesztett javaslat tervezetét az örmény népirtás elismeréséről a bizottság nem támogatta, így nem került a képviselők elé szavazásra, az elutasításban jelentős szerepe volt a mostani török nagykövetnek is.

Haluk Şahin "Egy elfelejtett merénylet anatómiája" című könyvét egy barátja, Fadıl Başar török üzletember útján juttatta el a nagykövet részére. A török nagykövet ezzel kapcsolatban elmondta, hogy nagy örömmel vette kézbe számára dedikált könyvet ami mindig a szeme előtt lesz. Örül, hogy a könyv részletesen taglalja a merényletet, annak körülményeit, hiszen sokan szinte már el is felejtették ezeket a merényleteket.

Egyúttal megköszönte Fadıl Başarnak, hogy eljuttatta hozzá a könyvet, és hogy segített abban hogy a Magyar Parlament elutasította az örmény népirtás elismerését célzó határozatot, hiszen mint ahogy ezt korábban is hangsúlyozta a nagykövet ez az ügy nem a politikusokra, hanem a történésekre tartozik.

IMRIK PÉTER



BUDAPEŠTE'NIN MERKEZINDE YÜZLERCE TABAK AŞURE DAĞITILDI



Muharrem ayındaki Aşure günü münasebetiyle Budapeşte'deki Katoliklerin merkezi olan Aziz İstvan Katedrali Meydanı'nda yüzlerce tabak aşure ücretsiz olarak dağıtıldı.

Bursa Büyükşehir Belediyesi Bursa Park Bahçe, Sosyal ve Kültürel Hizmetler (BURFAŞ) ve Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü tarafından düzenlenen etkinliğin ülkenin Estergon Katedralinin ardından en büyük katedrali olan, öte yandan Budapeşte'yi ziyaret eden turistlerin uğrak merkezi Aziz İstvan Katedrali önünde olması ilginin büyük olmasını sağladı.

Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü Müdürü Yakup Gül'ün gayretli çalışmasıyla alınan izinle birlikte katedralin önüne Türk bayraklı stant açıldı. Stantlarda yüzlerce tabak aşure ve Muharrem ayının anlatan Macarca basılan broşürler, Macarlar, yabancı turistler ve bu ülkede yaşayan Türk vatandaşlarına dağıtıldı.

Macar vatandaşları ve yabancı turistlerin yoğun ilgi göstererek yediği aşureden sonra organizasyonu düzenleyen Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü Müdürü Yakup Gül'e teşekkürlerini sunmaları, yapılan çalışmanın hedefini bulduğunu gösterdi.

TİKA Macaristan Koordinatörü Prof. Dr. Süleyman Kızıltoprak, Budapeşte'nin kalbinin attığı bir noktada buradan geçenler aşurenin lezzetini ve dostluk mesajını paylaştıklarını, vatandaşlarla, Türk işadamlarıyla bu etkinlikte bulundukları için çok mutlu olduklarını belirtti.

Dünya Türk İş Konseyi (DTİK) Avrupa Bölge Başkan yardımcısı, öte yandan Polat Holding Macaristan Genel Koordinatörü Suat Karakuş ta, Muharrem ayı nedeniyle böyle bir organizasyon yapan Bursa Büyükşehir Belediyesi ve Yunus Emre Enstitüsü'ne bir vatandaş olarak teşekkür ettiğini söyleyerek, "Bu meydan Budapeşte'nin en önemli turizmin uğrak meydanlarından biri. Müslümanı, Hristiyan'ı, Budist'i, Musevi'si bu meydana. İnşallah aşure de iyi bir harç olur ve barış getirir." Diye sözlerini tamamladı.

LEVENT BAŞARAN

ASURE A BAZILIKA ELŐTT

Az iszlám hagyomány szerint, amikor a nagy Őzónvíz kezdett visszahúzódní, Noé próféta és a családja összegyűjtötte az összes ételt, ami a bárkán maradt, és egy finom pudingot főzött belőle. Az ételnek az „ásúra” vagy „Noé pudingja” nevet adták.

Közel 500 adag asure pudingot osztottak szét a Szent István Bazilika előtt felállított török zászlós sátorban a Bursa polgármesteri hivatalának kulturintézet, (BURFAŞ) valamint a Yunus Emre török kulturális intézet szervezésében.

A budapesti török kulturintézet, a Yunus Emre igazgatója Yakup Gül áldozatos munkájával létrehozott eseményt nagy érdeklődés kísérte. A tere látogató turisták, érdeklődők mindannyian megkóstolhatták az asure pudingot. A sátornál magyar nyelvű brossurán ismertették meg az érdeklődőkkel a Muharrem hónapjának jelentőségét.

A Muharrem az iszlám naptár első hónapja. A „muharrem” szó jelentése: „tiltott”, ilyenkor tilos háborút vagy harcot folytatni. A muszlimok a legszentebb hónapnak tartják. Mivel az iszlám naptár egy holdnaptár, a gregorián naptárhoz képest a Muharrem évről évre mozog. Az idén szeptember 21 volt az első napja.

LEVENT BAŞARAN



ATTASE GRUP ULUSLARARASI FUARLARA KATILDI



Macaristan'daki en büyük Türk şirketleri arasında ilk sıralarda yerini alan Attase Grup, Ekim ayı içinde hem Almanya'da, hem de İtalya'da düzenlenen uluslararası gastronomi fuarlarına katıldı.

Her iki fuarda da hem eski, hem de yeni partnerlerle buluşma fırsatı yakalayan şirket yöneticileri, gastronomi konusundaki dünyada yaşanan yenilikleri de yakından tanıma fırsatı buldular.

Almanya'nın Köln şehrinde düzenlenen uluslararası fuara Attase Grup Başkanı Naci Ceylan katılırken, İtalya'nın Milano şehrinde düzenlenen uluslararası fuara ise şirketin genel müdürü Çağatay Ceylan katıldı.

Fuarlarla ilgili olarak Köprü Dergisi'ne konuşan Çağatay Ceylan, şirketlerinin stratejik partnerlerinden biri olan Türkiye'nin konusundaki dev firmalarından biri olarak kabul edilen OZTI firmasını hem Almanya, hem de İtalya'daki fuarlarda açtıkları standlarla tanıttıklarını söyledi. Ceylan, açtıkları standta sanayi mutfağında kullanılan makineler, teknolojiler ve yeni sistemleri, diğer fuarda ise mutfak malzemelerini tanıttıklarını, bu sergilenenlerin tümünün Macaristan'da çok iyi bilindiğini çünkü şirketlerinin birkaç yıl içinde Macaristan'da dev projeleri olarak başarıyla gerçekleştirdiklerini kaydetti. Ceylan, "Bunlar arasında OTP Merkezi, Beres İlaç Fabrikası, Groupama Sigorta, MKB Bank'ın sanayi mutfak yapımını OZTI teknolojisiyle gerçekleştirdik. Bu Türk markasının İtalyan ve Alman markalarıyla yarıştığını, hem kalite, hem de fiyat olarak oldukça iddialıyız. Şirketimiz konusunda Macaristan ve çevre ülkeler arasında lider konumda, liderliğimizi önümüzdeki yıllarda da güçlendirerek devam ettireceğiz." diye sözlerini tamamladı.

AZ ATTASE CSOPORT KÉT NEMZETKÖZI KIÁLLÍTÁSON VETT RÉSZT ÖSSZEL

Az Attase Csoport idén ősszel két nemzetközi szakkiállításra is részt vett, ahol lehetőségre nyílt számítani régi és új partnerrel találkozni, tárgyalni.

Az egyik, a Köln városában megrendezésre kerülő Anuga Élelmiszer Vásár volt, ahol élelmiszerekkel foglalkozó csapat Naci Ceylan vezetésével képviselte az Attase Csoportot.

A másik pedig a milánói Expo területén, október végén megrendezésre kerülő vendéglátó-ipari szakkiállítás a HOST volt.

Çagatay Ceylan az Attase ügyvezető igazgatója lapunknak elmondta:

Stratégiai partnerünk a minőségi konyhatechnológiai megoldásairól híres OZTI két impozáns, nagyméretű standdal képviselte magát az idei HOST kiállításon. Az egyik stand középpontjában a vendéglátóiparban használatos gépek, technológiák és újdonságok voltak. A másik standon pedig a konyhai eszközök kapták a főszerepet. Ezeket a termékeket Magyarországon is jól ismerik. Az elmúlt években számítható konyhatechnológiai projektet sikerült megnyernünk (többek között: OTP Székház, Béres Gyógyszergyár, Groupama Biztosító, MKB Bank.) az OZTI gépeivel, amelyek nyugodtan mondhatom, hogy felveszik a versenyt olasz és német gyártmányú társaikkal mind a minőség, mind az ár terén.

Mint Magyarország egyik vezető konyhatechnológiai cégének alkalmunk volt megvizsgálni azokat az új technológiákat, amelyek a későbbiekben meghatározzák minden bizonnyal a magyar gasztronómia irányvonalát is. Fő feladatunk, hogy az innováció keretein belül a lehető leghamarabb bevezessük őket és elérhetővé tegyük ügyfeleink számára.

Ezeket a termékeket hamarosan bárki megtekintheti új és eddigiénél jóval nagyobb, modernebb bemutató termünkben illetve a jövő évben megjelenő konyhatechnológiai katalógusunkban is.



attase

TELJES KÖRŰ MEGOLDÁS

Konyhatechnológia • Élelmiszer nagykereskedelem • Szerviz



Legújabb referenciánk

Elkészültünk a **Planet Sushi** konyhájának teljes körű kivitelezésével és tervezésével.


**PLANET
SUSHI**



Attase Group

1134 Budapest, Apály utca 3.

+36 1 2709134

www.attase.hu



► YUNUS EMRE ENSTİTÜSÜ'NDE EBRU KURSU



Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü'nde ebru sanatı tanıtılırken, kurs da açıldı.

Budapeşte Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, ebru sanatını Kamil Ertuğrul İncel aracılığıyla Macar sanatseverlerle buluşturdu.

Yunus Emre Enstitüsü Müdürü Yakup Gül, Köprü Dergisi'ne yaptığı açıklamada, Macaristan'da Türk kültürü, el sanatları, müziği ve gastronomisine büyük ilgi duyulduğu, ebru sanatının da bu ülkede çok büyük ilgi gördüğünü söyledi.

İncel, Avrupa'nın genelinde Türk sanatlarına önemli ilgi olduğunu, Macaristan'ın üç kentinde düzenlenen ebru sanatı kurslarına da Macarların büyük ilgi gösterdiğini belirtti.

Türkler ile Macarların tarihi birlikteliği ve dostluğu olduğunu ifade eden İncel, "Türk ebru sanatını Macaristan'da tanıtmak amacıyla Yunus Emre'nin düzenlemiş olduğu program çerçevesinde Budapeşte, Eger ve Debrecen kentlerinde üç ayrı kurs verdik." dedi.

İncel, 35 gün süren kursta, ebru sanatının tarihinden ve önemli ustalarından bahsettiklerini, ebru sanatının çok kısa sürede öğrenilemeyeceğini ama kursiyerlerin kurs sonunda kendi başlarına kısmen de olsa Türk ebru sanatını icra edebileceklerini söyledi.

Ebru ustası Kamil Ertuğrul İncel, Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü'nde gerçekleştirdiği son derste yaptığı ikili lale resmini Köprü Dergisi Genel Yayın Yönetmeni Mehmet Başaran'a hediye etti.

SALİH GÜNEŞ

► EBRU OKTATÁS A YUNUS EMRE INTÉZETBEN



A budapesti Török Kulturális Intézetben, a Yunus Emre Kulturintézetben Kispeszt-Pendik testvérvárosok kezdeményezésére Eger város támogatóásával egy hónapos ebru tanfolyamot szerveztek három helyszínen: Egerben, Debrecenben és Budapesten. Az Ebru (márványfestés) egy speciális technikával előállított alkotás, ami a foliadék felszínén készül, majd ezt a belemerített papírra viszik fel.

Az egyhónapos kurzus végén Kamil Ertuğrul İncel ebruművész, valamint tanítványai alkotásaiból kiállítást rendeztek a Yunus Emre Kulturintézetben, melyre sokan kíváncsiak voltak.

A Yunus Emre Kulturintézet igazgatója, Yakup Gül lapunknak nyilatkozva elmondta, hogy Törökország zenéjét, kézművességét, gasztronómiáját a magyarok részéről mindig nagy érdeklődés kíséri. Az Ebru művészet is ebbe a kategóriába tartozik.

Kamil Ertuğrul İncel az ebru tanfolyam vezetője elmondta, hogy a török művészetet Európa szerte nagy figyelem övezi.

A három magyarországi városban rendezett oktatást nagy érdeklődés kísérte, nagyon sokan jöttek megtanulni az ebru művészetét. A művész az utolsó napon a Yunus Emre Kulturintézetben tartott kurzuson készített tulipánokat ábrázoló művét lapunk főszerkesztőjének Mehmet Başarannak ajándékozta.

SALİH GÜNEŞ



ISTANBUL KEBAB TÖRÖK ÉTTEREM



Budapest, Akácfa utca 5. +36 1 322 5426
Nyitvatartás 0-24-ig



▶ ŞAKİR GEBEŞ MACAR VATANDAŞI OLDU



15 yıldan bu yana Macaristan'da yaşayan Şakir Gebeş Ekim ayında yemin ederek Macar vatandaşlığını aldı.

1977 yılında Karşıyaka'da doğan Şakir Gebeş, ilk kez Macaristan'a 1995 yılında geldi. Askerliğini yaptıktan sonra 2004 yılında tamamen Macaristan'a yerleşen Gebeş, 2011 yılında ise Szilvia Viszneki hayatını birleştirdi. Bu evlilikten 2105 yılında Kenan Milan erkek bebekleri dünyaya geldi.

Türk işadamı Şakir Gebeş, Ekim ayı içinde ikamet ettiği Szentendre şehrinin Belediye Sarayı'nda yemin ederek Macar vatandaşlık belgesini Szentendre Belediye Başkanı Miklos Nagy Verseghe'nin elinden aldı.

Köprü Dergisi'ne konuşan Gebeş, Macar vatandaşı olduğu için gururlu ve mutlu olduğunu, şimdiye dek olduğu gibi bundan böyle de örnek vatandaş olarak yaşamaya devam edeceğini söyledi.

SALİH GÜNEŞ

▶ ŞAKİR GEBEŞ MAGYAR ÁLLAMPOLGÁR LETT



Magyar állampolgár lett a 15 éve Magyarországon élő török üzletember. Októberben a szentendrei városházán tette le állampolgári esküjét és kapta meg Nagy Verseghe Miklós polgármester kezéből a magyar állampolgárságot bizonyító oklevelet. Az 1977-ben Izmirben született Şakir először 1995-ben érkezett Magyarországra ahol már bátyja élt, Ugur Gebeş.

Şakir a kötelező katonaságot letöltése után, 2004-ben letelepedett le Magyarországon. 2011-ben Viszneki Szilviával házasodott össze és ebből a házasságból született 2015-ben Kenan Milán nevű kislánya. Şakir Gebeş lapunknak elmondta nagyon nagyon büszke és boldog hogy megkapta a magyar állampolgárságot eddig is, de ezután is példás állampolgár lesz az országnak.

▶ ÚJRA NYÍLT A KONZULI HIVATAL ANTALYÁBAN

Újra megnyílt a magyar tiszteletbeli konzuli hivatal a törökországi Antalyában

Semjén Zsolt magyar miniszterelnök-helyettes csütörtök este a dél-törökországi Antalya városában újra megnyitotta a tiszteletbeli konzuli hivatalt, amelynek működése a korábbi tiszteletbeli konzul lemondásával 2016 júliusától ideiglenesen szünetelt.

A tisztséget mostantól Kaan Karakaya idegenforgalomban tevékenykedő török üzletember tölti be. Hivatalának kiemelt szerepe lesz a Magyarország és Törökország közötti turizmus fellendítésében, a kétoldali kapcsolatok fejlesztésében, a kereskedelem élénkítésében és a magyar állampolgárok érdekvédelmében is.

Semjén Zsolt az ünnepélyes beiktatáson hangsúlyozta: az utóbbi évek során Magyarország és Törökország kapcsolatai immár a stratégiai partnerség – azaz a kölcsönös értékek, érdekek és bizalom – jegyében fejlődnek. A politikus elmondta: Budapest és Ankara célja az, hogy minél több nagy volumenű és hosszú távon is meghatározó közös projektet indítson be mindenenekelőtt a gazdaság, de más, kölcsönös érdeklődésre számot tartó területen is.

A miniszterelnök-helyettes emlékeztetett: ezt a törekvést tükrözte, illetve erősítette Orbán Viktor miniszterelnök június végi ankarai látogatása és a Magyar-Török Felső Szintű Stratégiai Együttműködési Tanács ehhez kapcsolódó harmadik ülése.

MEHMET YILMAZ, TRABZONSPOR'UN YARDIMCI ANTRENÖRÜ OLDU

Uzun yıllar boyunca Trabzonspor'un santraforu olarak formasını giyen başarılı futbolcu Mehmet Yılmaz, futbolu bıraktıktan sonra spor yorumculuğunun ardından Trabzonspor'un yardımcı antrenörlüğüne getirildi.

Trabzonspor'un Başkanı Muharrem Usta'nın teknik direktör Ersun Yanal'ın görevine son vermesi, ardından ise Beşiktaş'ın efsane kaptanı Rıza Çalımbay'ı göreve getirmesiyle birlikte, Trabzonspor'un çocuğu olarak kabul edilen Mehmet Yılmaz'ı yardımcı antrenörlüğe getirdi. Galatasaray maçı öncesi her iki teknik adam da imza atarak yeni görevlerine başladılar. Çalımbay ve Yılmaz ilk maçlarında kendi sahalarında karşılaştıkları ligi namağlup lider götüren Galatasaray'ı mükemmel bir futbolla 2-1 yenerek görevlerine başarıyla başlamış oldular.

Macaristan'daki dayıları Mehmet, Kenan ve Kemal Abdik'i son 3 yıldan bu yana sık, sık ziyaret eden, Macaristan'da yatırımını da bulunan Mehmet Yılmaz'a yeni görevinde başarılar diliyoruz.

SALİH GÜNEŞ



MEHMET YILMAZ A TRABZONSPOR EDZŐJE

A neves futballista azt követően, hogy abbahagyta az aktív futballt, televíziós sport kommentár volt. A 1979-ben született labdarúgó olyan neves török klubok játékosaként mint a Gaziantepspor, B.B. Ankaraspor, Trabzonspor and Denizlispor..

Ez év októberében a Trabzonspor török futballegyüttes másod edzőjének nevezték ki Rıza Çalımbay vezető edző mellé. Mehmet Yılmaz az elmúlt három évben gyakran látogatott Budapestre. Az itt élő Mehmet, Kenan és Kemal Abdik nagybátyjai révén befektetésekben is érdekelt. A Magyarországon élő futballszurkoló törökök nagy örömmel fogadták a kinevezését. A Köprü-Híd gratulál, és sok sikert kíván az edzőnek.

SALİH GÜNEŞ

ATGB'DEN MACARİSTAN'A YATIRIM

Almanya'nın Ren Vestfalya eyaletinde yer alan Avrupa Türk Girişimciler Birliği (ATGB), Almanya'dan sonra Türkiye ve Macaristan'da da yatırım yaptı.

Yatırımlarla ilgili düzenlenen toplantıya ilişkin bilgi veren ATGB Genel Başkanı Orhan Buyurman, Macaristan'da yaptıkları yatırımın Türkiye'nin et ihtiyaçlarını karşılama noktasında önem taşıdığını ifade etti. Buyurman, ATGB'nin kişiler bazında değil topluma faydalı olmak amacıyla kurulduğunu ifade ederek, hem gençlere yeni iş imkanları sağladıklarını hem de ekonomiye katkı sağladıklarını belirtti. Buyurman, özellikle son yıllarda Türkiye'deki istikrarın Avrupa'da yaşayan Türk iş adamlarının ülkelerine yatırım yapmak noktasında ciddi anlamda girişimde bulunduklarını ifade ederek, Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ın Türk iş adamlarına önemli ölçüde moral verdiğini söyledi.

ATGB olarak insanlara yeni iş imkanları sağladıklarını ifade eden Buyurman, "Almanya'dan sonra Macaristan ve Türkiye'de yatırım yaptık. Macaristan'daki yatırımımız, tamamen Türkiye'ye endekli, bu ülkedeki tesislerimizde yetişen büyükbaş hayvanları ülkemize kazandırıyoruz. Hedefimiz, Türkiye'nin et ihtiyacı noktasındaki eksikliğine katkı sağlamak. Macaristan programımıza Gebze Ticaret Odası Başkanı Nail Çiler de katıldı." dedi.

LEVENT BAŞARAN



EGE TILE Kft.

**2120 Dunakeszi, Alagi-major,
Masped Észak-Pesti Logisztikai**

központ, A-terminál

Tel.: +36/1 240-0883,

Fax: +36/1240-0884

www.egetile.hu



EGESERAMIK

**TURKISH
AIRLINES**



**TÖBB
ORSZÁGBA
REPÜLÜNK,
MINT
BÁRMELY MÁS
LÉGITÁRSASÁG**



A STAR ALLIANCE MEMBER



TURKISHAIRLINES.COM